

**Zmluva o dielo**  
**číslo: 2011/2100/1833**

uzavretá podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov

**Čl. 1**  
**Zmluvné strany**

- 1.1 **Objednávateľ:** **VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA, ŠTÁTNY PODNIK**  
Sídlo: P.O. BOX 45, Karloveská 2, 842 04 Bratislava  
Štatutárny orgán: Ing. Ladislav Gáll, generálny riaditeľ štátneho podniku  
Bankové spojenie: [redacted]  
Číslo účtu: [redacted]  
IČO: 00 156 752  
DIČ: 2020480198  
IČ DPH: SK 2020480198

Zapísaný v Obchodnom registri pri Okresnom súde Bratislava I, odd. Pš, vložka č. 32/B

(ďalej len „objednávateľ“).

- 1.2 **Zhotoviteľ:** **IN VEST s.r.o.**  
Sídlo: Areál Duslo, objekt č.21-07, 927 03 Šaľa  
Štatutárny orgán: Ing. Ivan Khandl, konateľ  
Ing. Arch. Pavol Kollár, konateľ  
IČO: 36 553 671  
DIČ: 2020191360  
IČ DPH: SK2020191360  
Bankové spojenie: [redacted]  
Číslo účtu: [redacted]

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Trnava, Oddiel Sro, vložka č. 16346/T

(ďalej len „zhotoviteľ“ a spoločne s „objednávateľom“ len „zmluvné strany“)

Uvedené zmluvné strany uzatvárajú na základe výsledkov elektronickej aukcie zo dňa 15.4.2011 a na základe vzájomnej dohody túto zmluvu o dielo pod názvom: „**VDG- Ga, PLK – obtoky – zmena spôsobu hradenia obtokov**“ (ďalej len „zmluva“).

Podkladom pre uzavretie tejto zmluvy je cenová ponuka zhotoviteľa zo dňa 7.4.2011, ktorá tvorí Prílohu č. 1 tejto zmluvy a ktorá vychádza z projektovej dokumentácie vypracovanej [redacted] **decembri 2010**, ktorá tvorí Prílohu č. 2 zmluvy (ďalej aj „projektová dokumentácia“).

**Článok II**  
**Predmet zmluvy**

- 2.1 Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa zhotoviť dielo: „**VDG - Ga, PLK – obtoky – zmena spôsobu hradenia obtokov**“ (ďalej len „dielo“) za podmienok uvedených v tejto zmluve a záväzok objednávateľa zaplatiť za riadne a včasné vykonanie a dodanie diela dohodnutú cenu diela.
- 2.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo podľa bodu 2.1 v zmysle projektovej dokumentácie : „**VDG - Ga, PLK – obtoky – zmena spôsobu hradenia obtokov**“ vypracovanej [redacted] **decembra 2010** (Príloha č. 2) a v rozsahu cenovej ponuky (Príloha č.1).
- 2.3 Predmet zmluvy podľa bodu 2.1 pozostáva z nasledujúcej objektivej skladby podrobne uvedenej v cenovej ponuke zhotoviteľa (Príloha č. 1):
- 2.3.1 Zakladanie
- 2.3.2 Zvislé a kompletne konštrukcie



- 2.3.3 Komunikácie
- 2.3.4 Ostatné konštrukcie a práce – búranie
- 2.3.5 Presun hmôt HSV
- 2.3.6 Konštrukcie doplnkové kovové
- 2.3.7 Dokončovacie práce - nátery

2.4 Predmetom zmluvy je tiež vypracovanie projektu skutočného vyhotovenia, ktorý zhotoviteľ predloží objednávateľovi 4 x v písomnej forme a 4 x v elektronickej forme.

### **Článok III** **Termíny a miesto plnenia**

- 3.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo v rozsahu definovanom v článku II tejto zmluvy v termíne do 12/2011, a to v prípade, ak bude zhotoviteľovi odovzdané stavenisko do 3 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti zmluvy. V prípade neodovzdania staveniska v termíne podľa prvej vety z dôvodu nevytvorenia vhodných podmienok na realizáciu diela zo strany objednávateľa v zmysle ods. 3.2 zmluvy sa termín vykonania diela zhotoviteľom posúva o čas neskoršieho odovzdania staveniska objednávateľom zhotoviteľovi.
- 3.2 Objednávateľ odovzdá zhotoviteľovi stavenisko formou zápisnice o odovzdaní a prevzatí staveniska, a to do 3 dní odo dňa, kedy bude stavenisko zo strany objednávateľa pripravené na realizáciu diela a to z hľadiska vhodnosti podmienok prevádzky plavebnej komory, najskôr však dňom nadobudnutia účinnosti zmluvy. O vhodnosti podmienok podľa predchádzajúcej vety rozhoduje objednávateľ. Objednávateľ sa zaväzuje odovzdať zhotoviteľovi stavenisko v takom stave, aby zhotoviteľ mohol v deň odovzdania staveniska začať vykonávať stavebné práce na diele.
- 3.3 Ku dňu odovzdania staveniska určí objednávateľ zhotoviteľovi:
  - a) odberné miesta vody a elektrickej energie,
  - b) miesto napojenia na kanalizáciu,
  - c) dočasné skládky materiálu na výstavbu a prípadne dočasnú skládku vyburanej sute, ako aj iného odpadu.
- 3.4 Miestom plnenia diela je SVD G-N, stupeň Gabčíkovo.

### **Článok IV** **Cena**

4.1 Cena bez DPH za zhotovenie diela v rozsahu článku II zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle § 3 zákona o cenách č. 18/1996 Z. z. a § 3 vykonávacej vyhlášky MF SR k zákonu o cenách č. 87/1996 Z. z. v platnom znení a na základe cenovej ponuky zhotoviteľa zo dňa 7.4.2011, ktorá tvorí Prílohu č.1 tejto zmluvy.

Maximálna cena za dielo je vo výške:

**130 084,23 EUR bez DPH**

(slovom: jednototridsaťtisícosemdesiatštyri EUR a dvadsaťtri centov bez DPH)

- 4.2 V cene uvedenej v bode 4.1 sú zahrnuté všetky ekonomicky oprávnené náklady súvisiace so zhotovením diela a primeraný zisk zhotoviteľa, okrem iného aj náklady vyplývajúce z polohy umiestnenia stavby, zo spôsobu realizácie prác, zo starostlivosti o bezpečnosť, ochranu zdravia a protipožiarnych opatrení, náklady na dopravu, náklady vyplývajúce z titulu podnikateľského rizika pri realizácii prác za sťažených podmienok a miestnych prekážok, ako aj všetky ostatné náklady súvisiace s predmetom zmluvy tu neuvedené.
- 4.3 K cene uvedenej v bode 4.1 tohto článku bude pripočítaná DPH podľa platných predpisov v čase uskutočnenia zdaniteľného obchodu.
- 4.4 V prípade potreby naviac prác sa za naviac práce budú považovať práce, ktoré bezprostredne nadväzujú a súvisia s predmetom tejto zmluvy a ktorých nevyhnutnosť realizácie pre riadne dokončenie predmetu zmluvy sa zistí po uzavretí zmluvy a ktoré nie sú zahrnuté v realizačnej dokumentácii ani v cenovej ponuke zhotoviteľa. Zhotoviteľ sa zaväzuje zrealizovať prípadné naviac práce až po vzájomnom technickom a finančnom odsúhlasení oboma zmluvnými stranami a po



uzatvorení písomného dodatku k tejto zmluve. V opačnom prípade uskutočnené navyše práce vykonáva zhotoviteľ na vlastné náklady, ktoré mu objednávateľ nie je povinný uhradiť.

- 4.5 V prípade, že objednávateľ v priebehu prác zníži rozsah predmetu zmluvy vylúčením niektorej jej časti, objednávateľ so zhotoviteľom sa dohodnú na znížení ceny diela, ktorá bude zodpovedať množstvu nerealizovaných materiálov a prác s mernými jednotkami a túto skutočnosť potvrdia písomným dodatkom k tejto zmluve.

## Článok V Platobné podmienky

- 5.1 Podkladom pre zaplatenie je faktúra vystavená zhotoviteľom a doručená objednávateľovi. Fakturované budú len skutočne vykonané práce, platba za ne bude uhradená výlučne bezhotovostne na bankový účet zhotoviteľa uvedený v tejto zmluve.
- 5.2 Zhotoviteľ bude práce vykonané za príslušný mesiac fakturovať formou vystavenia a doručenia čiastkových faktúr, ktoré je povinný doručiť objednávateľovi najneskôr do 15 dní odo dňa ukončenia mesiaca, v ktorom boli tieto práce vykonané. Neoddeliteľnou súčasťou čiastkových faktúr bude súpis vykonaných prác za príslušný mesiac odsúhlasený a podpísaný jednou z osôb technického dozoru objednávateľa, uvedených v článku 6.8 tejto zmluvy.
- 5.3 Zhotoviteľ do 15 dní odo dňa ukončenia diela vystaví a doručí objednávateľovi konečnú faktúru, v ktorej bude rekapitulácia všetkých fakturovaných čiastok. Neoddeliteľnou súčasťou konečnej faktúry bude „Zápis o odovzdaní a prevzatí diela objednávateľom“ odsúhlasený a podpísaný jednou z osôb technického dozoru objednávateľa, uvedených v článku 6.8 tejto zmluvy.
- 5.4 Faktúra (čiastková, resp. konečná, ďalej v zmluve aj „faktúra“) musí obsahovať všetky náležitosti ustanovené podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení, údaje v zmysle Obchodného zákonníka, ako aj číslo tejto zmluvy. Neoddeliteľnou prílohou faktúry je súpis vykonaných prác podpísaný zástupcom objednávateľa, určeným v bode 6.8 Článku VI zmluvy.
- 5.5 Lehota splatnosti riadne vystavenej a doručenej faktúry je 30 dní odo dňa jej preukázateľného doručenia objednávateľovi.
- 5.6 Faktúra je uhradená v lehote splatnosti, ak deň odpísania peňažných prostriedkov z účtu objednávateľa je v lehote uvedenej v bode 5.5 tohto článku zmluvy. Ak deň splatnosti pripadne na sobotu, nedeľu, sviatok, alebo deň pracovného pokoja, resp. voľna v Slovenskej republike, posúva sa dátum splatnosti na najbližší nasledujúci pracovný deň.
- 5.7 Ak faktúra nebude obsahovať náležitosti dohodnuté v tejto zmluve, náležitosti podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení alebo údaje v zmysle Obchodného zákonníka, má objednávateľ právo vrátiť faktúru zhotoviteľovi na prepracovanie v lehote splatnosti.. Splatnosť takto vystavenej a vrátenej faktúry sa zruší a nová splatnosť začne plynúť dňom doručenia opravenej a správne vystavenej faktúry.
- 5.8 Objávateľ si vyhradzuje právo zadržať z každej doručenej faktúry čiastku vo výške 5% z fakturovanej ceny bez DPH, ktorá bude uvoľnená do 14 dní odo dňa odstránenia všetkých oprávnených väd a nedorobkov, zistených pri preberacích konaniach.

## Článok VI Spôsob a podmienky vykonania diela

- 6.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje zrealizovať práce podľa písomných pokynov objednávateľa, ako aj v súlade s potrebami prevádzky príslušných objektov všetko v rozsahu projektovej dokumentácie.
- Jestvujúce poklopy a stropné dosky budú odstránené a nahradené novými, medzistienky medzi otvormi provizórnych hradení budú nadbetónované v zmysle projektovej dokumentácie.
  - Povrchová úprava poklopov musí byť protišmyková.
  - Jestvujúce zábradlie v chodbách obtokov na kóte 130,80 m Bpv bude odstránené po celej dĺžke.
  - Zhotoviteľ zabezpečí odvoz a likvidáciu všetkých vzniknutých odpadov prostredníctvom oprávnenej organizácie.
  - Počas realizácie prác musí zhotoviteľ spolupracovať s ďalšími zhotoviteľmi, ktorí budú realizovať práce na opravách zariadení PLK. Vzájomná spolupráca bude koordinovaná každodenne objednávateľom a prevádzkovateľom PLK.



- Pri realizácii prác na vnútorných obtokoch musí byť zachovaná prejazdnosť komunikácie na strednom múre.
  - Súčasťou zariadenia pracoviska musí byť ekologické WC.
  - Napojenie na elektrickú energiu je možné z rozvádzačov na kóte 133,10 m Bpv po dohovore so zástu [REDACTED] [REDACTED]. Na odber elektrickej energie je nutné zabezpečiť meracie zariadenie. Spôsob úhrady za odber elektriny oznámi odberateľ ihneď po rozhodnutí vedenia podniku VV š.p.
  - Napojenie na zdroj úžitkovej vody a prípadné použitie telefónu v núdzových situáciách je možné po dohovore s [REDACTED] [REDACTED].
  - Realizácia prác pre vnútorné a vonkajšie obtoky (medzistienky v šachtách provizórnych hradení) je možná až po vytvorení suchého doku v príslušnej PLK, zo strany ktorej budú realizované práce na medzistienkach – týka sa to bodu 3.1
  - Realizácia stropnej dosky nezávisí na vytvorení suchého doku.
  - Po dokončení prác zhotoviteľ vypracuje a odovzdá objednávateľovi potvrdenú dokumentáciu skutočného vyhotovenia stavby 4x v papierovej aj elektronickej forme.
- 6.2 Objednávateľ sa zaväzuje vytvoriť všetky podmienky na to, aby zhotoviteľ mohol dielo podľa tejto zmluvy riadne a včas vykonať. Objednávateľ sa zaväzuje po celú dobu platnosti tejto zmluvy so zhotoviteľom spolupracovať a poskytovať všetku potrebnú súčinnosť.
- 6.3 Zhotoviteľ vykoná dielo na svoje náklady a na vlastné nebezpečenstvo.
- 6.4 Objednávateľ pri odovzdaní pracoviska oboznámi zhotoviteľa so všetkými osadenými zariadeniami, ktoré môžu byť realizáciou prác dotknuté.
- 6.5 Zhotoviteľ sa zaväzuje zabezpečiť vybudovanie zariadenia staveniska v potrebnom rozsahu a na dohodnutej ploche, dodržiavať príslušné záväzné normy STN, vzťahujúce sa k predmetu zmluvy.
- 6.6 Zhotoviteľ sa zaväzuje vypratať stavenisko v lehote do 15 dní odo dňa odovzdania a prevzatia diela ako celku tak, aby dielo bolo možné užívať obvyklým spôsobom.
- 6.7 Zhotoviteľ poveruje funkciou stavbyvedúceho, ktorý bude koordinovať všetky práce v zmysle predmetu tejto zmluvy:  
[REDACTED]
- 6.8 Zhotoviteľ sa zaväzuje obvyklým spôsobom viesť stavebný denník, ktorý bude uložený u zodpovedného pracovníka zhotoviteľa. Zápisy v pracovnom denníku sú oprávnení zaznamenávať:
- 6.8.1 za zhotoviteľa, ktorý je zároveň splnomocnený riadiť zhotovenie diela:  
[REDACTED]  
[REDACTED]
- 6.8.2 za objednávateľa je to technický dozor, ktorý je zároveň splnomocnený odovzdať pracovisko zhotoviteľovi, overovať súpis vykonaných prác a dodávok, preberať jednotlivé čiastkové plnenie diela, vyjadrovať sa k požiadavkám zhotoviteľa v pracovnom denníku, sledovať termíny odstránenia väd a nedorobkov a je oprávnený rokovať za objednávateľa vo veciach technických. Osobami technického dozoru objednávateľa sú:  
[REDACTED]  
[REDACTED]
- 6.9 V stavebnom denníku objednávateľ v rámci dozoru zapíše prípadné zistenia nedostatkov, na ktoré je zhotoviteľ povinný reagovať najneskôr do troch pracovných dní.
- 6.10 Zhotoviteľ je povinný písomne oznámiť objednávateľovi cestou stavebného denníka najmenej 3 pracovné dni vopred termín prevzatia zakrytých prác a dodávok. Ak objednávateľ nevykoná kontrolu týchto prác, a to ani do 14 dní potom, čo bol na to zhotoviteľom vyzvaný, má sa za to, že tieto práce a dodávky boli zo strany objednávateľa prevzaté a zhotoviteľ bude pokračovať v prácach. Ak bude objednávateľ dodatočne požadovať odkrytie prác, zhotoviteľ je povinný odkrytie vykonať na náklady objednávateľa. Ak sa pri dodatočnej kontrole zistí, že práce neboli riadne vykonané, hradí dodatočné odkrytie prác zhotoviteľ.
- 6.11 Zmeny v osobách oprávnených rokovať za zmluvné strany, ako aj osoby technického dozoru je každá zmluvná strana povinná nahlásiť druhej zmluvnej strane písomne do 3 dní odo dňa uskutočnenia zmeny.



- 6.12 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že nepoužije pri realizácii predmetu zmluvy nevhodné a zdraviu škodlivé materiály, ktoré ohrozujú hygienu, zdravie osôb a životné prostredie. Pri realizácii predmetu zmluvy je zhotoviteľ povinný použiť iba výrobok vhodný na použitie na stavbe na zamýšľaný účel v zmysle zákona č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov účinných v čase plnenia tejto zmluvy.
- 6.13 Zhotoviteľ je povinný pri nakladaní s odpadmi postupovať v súlade so zákonom č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov účinných v čase plnenia tejto zmluvy.
- 6.14 Objednávateľ je oprávnený kontrolovať vykonávanie diela. Ak objednávateľ zistí, že zhotoviteľ vykonáva dielo v rozpore so svojimi povinnosťami uvedenými v tejto zmluve, je objednávateľ oprávnený dožadovať sa toho, aby zhotoviteľ odstránil zistené nedostatky vzniknuté vadným vykonávaním diela a dielo ďalej vykonával spôsobom dohodnutým v tejto zmluve. Takto zistené nedostatky zapíše objednávateľ do stavebného/ montážneho denníka. Zhotoviteľ je povinný odstrániť zistené nedostatky v dohodnutom, technicky primeranom termíne, zapísanom v stavebnom/ montážnom denníku.
- 6.15 Zhotoviteľ je povinný bez meškania písomne informovať objednávateľa o vzniku akejkoľvek udalosti, ktorá bráni alebo sťažuje realizáciu predmetu plnenia s dôsledkom omeškania a predĺženia času plnenia. Ak zhotoviteľ zistí pri vykonávaní diela skryté prekážky, ktoré mu znemožňujú vykonanie diela dohodnutým spôsobom alebo v dohodnutom čase, je zhotoviteľ povinný to oznámiť bez zbytočného odkladu objednávateľovi.
- 6.16 Nakoľko sa práce budú realizovať počas prevádzky PLK Gabčíkovo, je potrebné, aby do areálu PLK vstupovali len riadne poučení a vyškolení zamestnanci zhotoviteľa. Za týmto účelom sa zmluvné strany zaväzujú:
- 6.16.1 Objednávateľ zabezpečí vykonanie poučenia zhotoviteľom určeného okruhu zamestnancov zhotoviteľa o dodržaní predpisov BOZP a PO v zmysle zákonov č. 124/2006 Z. z. a 314/2001 Z. z. v platnom znení na objektoch VD Gabčíkovo bezpečnostným technikom prevádzkovateľa – [REDAKOVANÉ] v termíne odovzdania pracoviska.
- 6.16.2 Zhotoviteľ vyhotoví zápis o vykonaní poučenia určeného okruhu zamestnancov zhotoviteľa o dodržaní predpisov BOZP a PO v zmysle zákonov č. 124/2006 Z. z. a 314/2001 Z. z. v platnom znení na objektoch VD Gabčíkovo, ktorý bude obsahovať menný zoznam a podpisy určeného okruhu zamestnancov zhotoviteľa. Vstup do objektov VD Gabčíkovo majú výlučne iba osoby takto poučené a zapísané v zozname o poučení.
- 6.17 Všetky práce, ktoré majú byť vykonávané na prevádzkových zariadeniach, musia byť vopred odsúhlasené technickým dozorom objednávateľa
- 6.18 Nakoľko miestom plnenia diela sú objekty, ktoré zabezpečujú povodňovú ochranu I. stupňa, zhotoviteľ zabezpečí pred začatím prác vypracovanie „Plánu povodňových a zabezpečovacích prác“, a v spolupráci s objednávateľom ho dá odsúhlasiť správcovi toku a zhotoviteľ zabezpečí jeho schválenie príslušným Krajským úradom životného prostredia.

## Článok VII Odovzdanie diela

- 7.1 Zhotoviteľ splní svoj záväzok vykonať dielo jeho riadnym a úplným ukončením a odovzdaním objednávateľovi.
- 7.2 Dielo sa bude odovzdávať ako celok a zároveň aj po nasledovných častiach v zmysle článku III tejto zmluvy. Zhotoviteľ je povinný písomne vyzvať objednávateľa na prevzatie riadne zhotoveného diela/ časti diela najneskôr do troch pracovných dní po ukončení prác. Objednávateľ je povinný do 10 dní od obdržania výzvy na prebratie všetkých zrealizovaných prác zvolať preberacie konanie.
- 7.3 O odovzdaní a prevzatí zhotoveného diela objednávateľ vyhotoví „Zápis o odovzdaní a prevzatí diela/časti diela“, ktorý podpíšu oprávnení zástupcovia oboch zmluvných strán uvedení v bode 6.8 tejto zmluvy.
- 7.4 Objednávateľ má právo, nie povinnosť prevziať dielo/časť diela aj s vadami a nedorobkami, pokiaľ tieto sami o sebe, ani v spojení s inými, nebránia plynulej a bezpečnej prevádzke diela.



- 7.5 Zmluvné strany sa dohodli, že zhotoviteľ minimálne 14 dní pred odovzdaním diela ako celku zaškoľí odborne spôsobilé osoby objednávateľa na prevádzku zariadení inštalovaných vo vykonanom diele v rozsahu potrebnom na ich riadnu prevádzku a na zabezpečenie riadneho využívania diela.
- 7.6 Zmluvné strany sa dohodli, že „Zápis o odovzdaní a prevzatí diela/časti diela“ bude okrem základných údajov obsahovať aj:
- predmet a číslo tejto zmluvy
  - súpis zistených väd a nedorobkov,
  - dohodu o spôsobe a termínoch odstránenia väd, ktoré na tento účel určí objednávateľ,
  - súpis odovzdaných dokladov – atesty, pasporty a certifikáty platné na území SR, prípadne zápisnice a osvedčenia o vykonaných skúškach použitých materiálov,
  - konštatovanie, že dňom odovzdania a prevzatia diela začína plynúť záručná doba a termín skončenia záručnej doby.
- 7.7 Pri preberacom konaní je zhotoviteľ povinný odovzdať objednávateľovi všetky atesty, protokoly o vykonaných skúškach a meraniach, projektovú dokumentáciu skutočného vyhotovenia, v ktorej sú zaznamenané aj prípadné zmeny vzniknuté pri vykonávaní diela oproti pôvodne predloženej projektovej dokumentácii, a to 4 exempláre v papierovej forme a 4 exempláre v digitálnej forme.

### Článok VIII

#### Zodpovednosť za vady diela a záručná doba

- 8.1 Vykonané dielo má vady, ak nezodpovedá výsledku, ktorý je požadovaný touto zmluvou a nezodpovedá účelu, na ktorý bolo dielo zhotovené alebo svojím rozsahom nezodpovedá rozsahu stanovenému touto zmluvou.
- 8.2 Zhotoviteľ sa zaručuje za kvalitu predmetu zmluvy. Zhotoviteľ poskytuje záruku na predmet zmluvy na obdobie 5 rokov, táto začína plynúť odo dňa prevzatia diela ako celku objednávateľom. Počas záručnej doby zodpovedá zhotoviteľ za to, že predmet zmluvy je bez akýchkoľvek väd, je vykonaný kvalitne a odborne, pričom práce zodpovedajú podmienkam zmluvy a platným predpisom v čase plnenia tejto zmluvy.
- 8.3 Zhotoviteľ zodpovedá za vady diela, ktoré objednávateľ alebo iná osoba zmocnená objednávateľom k nakladaniu s výsledkami diela, zistili v záručnej dobe. Objednávateľ je povinný bez zbytočného odkladu po tom, čo vadu zistil, písomne oznámiť zhotoviteľovi zistenie vady a popis, ako sa vada prejavuje.
- 8.4 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady vzniknuté v dôsledku neodborného zásahu alebo neodborného užívania zo strany objednávateľa alebo tretích osôb.
- 8.5 V prípade riadne oznámenej reklamovanej vady predmetu zmluvy má objednávateľ právo požadovať a zhotoviteľ povinnosť bezplatne odstrániť vady. Zhotoviteľ je povinný vadu odstrániť v lehote dohodnutej pri obhliadke vady.
- 8.6 V prípade sporu o zodpovednosť za vadu je zhotoviteľ povinný reklamovanú vadu odstrániť v primeranom termíne určenom objednávateľom. Úhradu nákladov spojených s odstránením vady bude znášať strana, ktorá bude neúspešná v spore.

### Článok IX

#### Náhrada škody

- 9.1 Zmluvná strana ktorá poruší svoju povinnosť vyplývajúcu zo zmluvy, je povinná nahradiť škodu tým spôsobenú druhej zmluvnej strane. Náhrada škody sa riadi príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka. Zmluvná strana nie je povinná nahradiť škodu ak preukáže, že porušenie povinnosti bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť.
- 9.2 Každá zo zmluvných strán je oprávnená požadovať od druhej zmluvnej strany náhradu škody v celom rozsahu aj v prípade, že ide o porušenie povinnosti druhej zmluvnej strany, na ktorú sa vzťahuje zmluvná pokuta.
- 9.3 Zhotoviteľ je povinný počas realizácie zmluvy riadiť svoje činnosti a manipulovať s náradím, materiálom, výrobkami a technickým vybavením tak, aby nedošlo k poškodeniu objektov objednávateľa a už zrealizovaných prác, ako ani k poškodeniu majetku tretích osôb nachádzajúceho sa



v mieste plnenia tejto zmluvy. Za vzniknutú škodu zodpovedá zhotoviteľ v plnom rozsahu. Škody, ktoré spôsobí zhotoviteľ alebo jeho subdodávateľa na majetku objednávateľa alebo na majetku tretích osôb, je povinný zhotoviteľ odstrániť na svoje náklady v primeraných termínoch určených objednávateľom.

- 9.4 Ak zhotoviteľ neodstráni škody spôsobené na majetku objednávateľa alebo na majetku tretích osôb činnosťou zhotoviteľa v dohodnutej lehote, je objednávateľ oprávnený tieto škody odstrániť sám, pričom zhotoviteľ je povinný uhradiť objednávateľovi všetky náklady s tým súvisiace na základe osobitnej faktúry vystavenej objednávateľom, ktorej lehota splatnosti je 14 dní od jej doručenia zhotoviteľovi.

## Článok X

### Okolnosti vylučujúce zodpovednosť (vyššia moc)

- 10.1 Zodpovednosť zmluvných strán za čiastočné alebo úplné neplnenie zmluvných povinností je vylúčená, ak sa tak stalo v dôsledku vyššej moci, nepredvídaných a neodvratných okolností, prekážok neznámych pri uzatváraní zmluvy. Pre tento zmluvný vzťah sa za prekážky spôsobené vyššou mocou určujú najmä: vojna, mobilizácia, vzbura, revolúcia, živelná pohroma ako ničivá búrka, cyklón, zemetrasenie, povodeň, zničenie bleskom, explózia, požiare, epidémia a karanténa a ďalšie udalosti, ktoré uzná súd.
- 10.2 Podmienkou vylúčenia zo zodpovednosti je, že dotknutá strana bez zbytočného odkladu upozorní druhú stranu na začiatok a podstatu vyskytnutia sa vyššej moci. Strana, ktorá sa odvoláva na vyššiu moc, využije všetko svoje úsilie na nápravu situácie a na odstránenie príčiny svojej neschopnosti plniť zmluvu v čo najväčšom rozsahu a v primeranom čase. Dodacie lehoty a všetky ostatné lehoty sa po dobu trvania vyššej moci predlžujú o dobu jej pôsobenia. Strana, ktorá sa odvoláva na vyššiu moc, bez zbytočného odkladu oznámi druhej strane jej zánik.
- 10.3 Ak je trvanie vyššej moci dlhšie ako 3 mesiace, zmluvné strany dohodnú nový termín plnenia alebo iným spôsobom vysporiadajú vzájomné oprávnené nároky.

## Článok XI

### Obchodné tajomstvo

- 11.1 Zmluvné strany sa dohodli a berú na vedomie, že skutočnosti, o ktorých sa zmluvné strany dozvedeli pri uzatváraní zmluvy alebo pri plnení zmluvy, sú dôvernými informáciami a tvoria obchodné tajomstvo podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka (ďalej len „obchodné tajomstvo“). Zmluvné strany sa dohodli, že ustanovenia zmluvy nie sú obchodným tajomstvom, ibaže sú tak výslovne označené v zmluve.
- 11.2 Zmluvné strany sú povinné obchodné tajomstvo, ako aj všetky poskytnuté doklady a dokumenty chrániť a zachovávať o nich mlčanlivosť aj po ukončení zmluvy.
- 11.3 Za porušenie povinnosti zachovávať obchodné tajomstvo sa nepokladá ich poskytnutie príslušným štátnym orgánom, pokiaľ to vyplýva zo všeobecne záväzného právneho predpisu, použitie potrebných informácií alebo dokumentov v prípadných súdnych, rozhodcovských, správnych a iných konaniach ohľadom práv a povinností vyplývajúcich zo zmluvy alebo pokiaľ tak ustanovujú príslušné právne predpisy, ako ani ich poskytnutie členom orgánov zmluvných strán, zamestnancom zmluvných strán, audítorom alebo právnym a iným poradcom zmluvných strán, ktorí sú viazaní ohľadne im prístupných informácií povinnosťou mlčanlivosti na základe zákona.

## Článok XII

### Sankcie

- 12.1 V prípade ak dôjde k omeškaniu s plnením predmetu zmluvy zo strany zhotoviteľa je objednávateľ oprávnený fakturovať zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny diela bez DPH, uvedenej v bode 4.1, za každý aj začatý deň omeškania.
- 12.2 V prípade omeškania úhrady faktúry objednávateľom je zhotoviteľ oprávnený fakturovať úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej čiastky za každý deň omeškania.
- 12.3 V prípade, že zhotoviteľ neodstráni vadu zistenú pri preberacom konaní v termíne, určenom v „Zápise o odovzdaní a prevzatí diela/časti diela“ v zmysle bodu 7.6, je objednávateľ oprávnený fakturovať



- zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 35,- EUR za každý aj začatý kalendárny deň omeškania a každú jednotlivú vadu.
- 12.4 V prípade, že zhotoviteľ neodstráni písomne reklamovanú vadu, ktorá sa prejavila v záručnej dobe, v dohodnutom termíne v súlade s bodom 8.5, je objednávateľ oprávnený fakturovať zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 35,- EUR za každý aj začatý kalendárny deň a každú jednotlivú vadu.
- 12.5 V prípade, že zhotoviteľ nenastúpi na odstránenie reklamovaných väd ani po opakovanej výzve, je objednávateľ oprávnený objednať odstránenie väd treťou osobou. Náklady s tým súvisiace budú hradené zo zádržného.
- 12.6 V prípade porušenia zákazu prinášania a požívania alkoholických nápojov a omamných látok na objektoch VD Gabčíkovo, stupeň Gabčíkovo podľa bodu 13.5, je zhotoviteľ povinný uhradiť zmluvnú pokutu na základe vystavenej faktúry vo výške 165,- EUR za každého pracovníka porušujúceho uvedené zákazy a za každé porušenie.
- 12.7 Splatnosť uplatnených sankcií v zmysle tohto článku zmluvy je 14 dní odo dňa preukázateľného doručenia príslušnej faktúry druhej zmluvnej strane.

### Článok XIII Ostatné ustanovenia

- 13.1 Zhotoviteľ je povinný pri plnení zmluvy riadiť sa písomnými pokynmi objednávateľa, ktoré vyplývajú z jeho kontrolnej a koordinačnej činnosti. Pri plnení predmetu zmluvy je povinný postupovať s odbornou starostlivosťou a dodržiavať všeobecne záväzné predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy.
- 13.2 Zhotoviteľ zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia vlastných pracovníkov v súlade s vyhláškou SÚBP, SBÚ č. 374/1990 Zb. o bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach. Je povinný dodržiavať nariadenie vlády SR č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko a dodržiavať ďalšie právne predpisy na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a požiarnej ochrany ako aj preverovať ich znalosti a sústavne zabezpečovať kontrolu dodržiavania týchto predpisov. Zhotoviteľ sa zaväzuje vybaviť svojich pracovníkov zodpovedajúcimi ochrannými pracovnými prostriedkami v zmysle § 9, ods. 7, písm. a) vyhlášky SÚBP a SBÚ č. 374/1990 Zb., v súlade s nariadením vlády SR č. 395/2006 Z. z. o minimálnych požiadavkách na osobné ochranné pracovné prostriedky.
- 13.3 V prípade, ak zhotoviteľ so súhlasom objednávateľa zabezpečuje plnenie jednotlivých častí zmluvy prostredníctvom subdodávateľov, je povinný povinnosťami, vyplývajúcimi mu z tejto zmluvy, preukázateľne zaviazat' i svojich subdodávateľov, pritom však nesie rovnakú zodpovednosť, ako keby tieto povinnosti plnil sám.
- 13.4 Zhotoviteľ preukázateľne oboznámi svojich zamestnancov a zamestnancov subdodávateľa o zákaze pohybu, resp. zdržiavania sa na pracoviskách, ktoré nesúvisia s výkonom objednaných prác, bez vedomia a súhlasu objednávateľa. Zamestnanci zhotoviteľa a jeho subdodávateľov môžu používať iba vyznačené a určené prístupové cesty a priestory pracoviska.
- 13.5 Zamestnanci zhotoviteľa sú povinní rešpektovať zákaz prinášania a požívania akýchkoľvek alkoholických nápojov a omamných látok na objektoch VD Gabčíkovo, stupeň Gabčíkovo.
- 13.6 Zhotoviteľ je povinný označiť pracovný odev vlastných pracovníkov zreteľným názvom firmy.
- 13.7 Zhotoviteľ berie na vedomie, že pre svojich zamestnancov a iné osoby podieľajúce sa na vykonávaní diela je povinný zabezpečiť potrebnú starostlivosť /WC, priestory na hygienu, šatne a pod./ vlastnými úkonmi a na vlastné náklady pri rešpektovaní všeobecne záväzných predpisov.
- 13.8 Zhotoviteľ je povinný pri preberaní pracoviska odovzdať poverenému zástupcovi objednávateľa menovitý zoznam osôb a evidenčné čísla motorových vozidiel, ktoré budú vstupovať na objekty VD Gabčíkovo a v prípade zmeny ho aktualizovať. Objávateľ pre tieto osoby a motorové vozidlá zabezpečí povolenie vstupu na objekty VD Gabčíkovo, stupeň Gabčíkovo.
- 13.9 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že umožní spoločnosti [REDAKOVANÉ] s ktorou má objednávateľ uzatvorenú zmluvu na výkon koordinátora bezpečnosti v zmysle Nariadenia vlády SR č. 396/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko na objektoch SVD G – N, stupeň Gabčíkovo a stupeň Čunovo.



## Článok XIV

### Porušenie zmluvných povinností a odstúpenie od zmluvy

- 14.1 Porušením povinností, dohodnutých zmluvnými stranami v tejto zmluve, jednou zo zmluvných strán vzniká druhej zmluvnej strane právo odstúpiť od zmluvy.
- 14.2 V prípade podstatného porušenia zmluvy je odstupujúca strana oprávnená od zmluvy odstúpiť, ak to písomne oznámi druhej zmluvnej strane bez zbytočného odkladu po tom, čo sa o tomto porušení dozvedela.
- Zmluvné strany označujú porušenie zmluvy za podstatné:
- ak zhotoviteľ preruší práce na diele na dlhšie ako na 10 dní bez súhlasu objednávateľa,
  - ak zhotoviteľ nevykonáva dielo v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy,
  - ak zhotoviteľ mešká s odovzdaním diela viac ako 15 dní,
  - ak je objednávateľ v omeškaní s úhradou oprávnene a správne vystavenej faktúry zhotoviteľa po dobu viac ako 15 dní po lehote splatnosti faktúry,
  - ak je voči jednej zo zmluvných strán vyhlásené konkurzné konanie alebo ak jedna zo zmluvných strán vstúpila do likvidácie,
- Ak je voči objednávateľovi začaté konkurzné konanie alebo aj objednávateľ vstúpi do likvidácie, je zhotoviteľ oprávnený práce prerušiť a nepokračovať vo výkone činnosti podľa tejto zmluvy pre objednávateľa.
- 14.3 V prípade, že dôjde k porušeniu zmluvy, ktoré zmluvné strany neoznačili ako podstatné, platia pri odstúpení od zmluvy pravidlá upravené príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
- 14.4 Oznámenie o odstúpení musí byť podpísané štatutárnym orgánom odstupujúcej strany a nadobúda účinnosť dňom jeho doručenia do sídla druhej zmluvnej strany. Zhotoviteľ je povinný vypratať a odovzdať stavenisko objednávateľovi v zakonzervovanom stave podľa dohody s objednávateľom písomne v lehote do 15 dní od zániku zmluvy, ináč je objednávateľ oprávnený vlastnými úkonmi, prípadne úkonmi tretích osôb vypratať stavenisko a zabezpečiť ho do náležitého stavu, vrátane možnosti uloženia vecí, materiálu a pod. do úschovy tretích osôb, to všetko na náklady zhotoviteľa.
- 14.5 V prípade odstúpenia od zmluvy, zmeny zmluvy, alebo dočasného prerušenia plnenia z dôvodu porušenia zmluvy, zaplatí zmluvná strana porušiteľa druhej zmluvnej strane všetky preukázané náklady a škody, ktoré jej z tohto dôvodu vzniknú.

## Článok XV

### Záverečné ustanovenia

- 15.1 Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú upravené touto zmluvou, sa riadia právnymi predpismi SR, najmä ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov.
- 15.2 Všetky spory, ktoré vzniknú z plnenia tejto zmluvy budú zmluvné strany riešiť predovšetkým dohodou a vzájomným rokovaním. Ak nedôjde k takejto dohode, bude spor predložený na rozhodnutie príslušnému súdu v zmysle ustanovení Občianskeho súdneho poriadku.
- 15.3 Zmluvné strany sa dohodli, že pre účely tejto zmluvy platí tzv. fikcia doručenia, ak nie je možné doručiť akúkoľvek písomnosť alebo iný doklad medzi zmluvnými stranami adresátovi na adresu jeho sídla uvedenú v tejto zmluve alebo na adresu uvedenú v obchodnom registri, alebo ak adresát odmietne akúkoľvek písomnosť prevziať, považuje sa písomnosť za doručенú dňom nasledujúcim po dni vrátenia sa nedoručenej písomnosti späť odosielateľovi, a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie.
- 15.4 Akékoľvek zmeny tejto zmluvy sa môžu urobiť len formou chronologicky očíslovaných písomných dodatkov k nej. Podpisovať dodatky k tejto zmluve sú oprávnené len štatutárne orgány oboch zmluvných strán.
- 15.5 Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží po dve vyhotovenia.
- 15.6 Nakoľko objednávateľ je povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v platnom znení, zmluvné strany súhlasia s tým, že táto zmluva, objednávky a daňové doklady súvisiace s ňou budú zverejnené takým spôsobom, ktorý pre povinne zverejňované zmluvy ukladá zákon o slobodnom prístupe k informáciám vo svojom ustanovení §5a a §5b. Za tým účelom zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi súhlas na vykonanie potrebných právnych úkonov týkajúcich sa zverejnenia uvedených dokumentov.



15.7 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania štatutárnymi orgánmi oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle ust. §47a Občianskeho zákonníka. O dni zverejnenia zmluvy zašle objednávateľ písomné oznámenie zhotoviteľovi.

15.8 Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu pred jej podpisom prečítali, jej obsahu porozumeli, ich spôsobilosť uzavrieť zmluvu nie je ničím obmedzená, zmluvu uzatvárajú slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok.

15.9 Prílohami sú:

Príloha č. 1: Cenová ponuka zhotoviteľa zo dňa 7.4.2011

Príloha č. 2: Projektová dokumentácia vypracovaná [redacted] [redacted] [redacted] r  
[redacted] v decembri 2010

Uvedené prílohy sú obchodným tajomstvom.

V Bratislave, dňa 21.6.2011

V Šali, dňa 17.6.2011

**Objednávateľ:**

**Zhotoviteľ:**

VODOHOSPODÁRSKA VÝSTAVBA,  
ŠTÁTNY PODNIK

IN VEST s.r.o.

[redacted]

[redacted]

Ing. Ladislav Gáll  
generálny riaditeľ štátneho podniku

Ing. Ivan Khandl  
konateľ

[redacted]

Ing. Arch. Pavol Kollár  
konateľ

[redacted]

[redacted]